

ES  Lea el manual de instrucciones antes de comenzar la instalación y el montaje del producto. Si tiene alguna duda con respecto a las instrucciones o advertencias, comuníquese con su distribuidor local.

⚠ PRECAUCIÓN: La instalación de productos de mayor peso al indicado puede ocasionar inestabilidad y posibles lesiones personales.

- Los soportes deben ensamblarse tal como se especifica en las instrucciones de montaje. Una instalación incorrecta puede ocasionar fallos en el producto y serias lesiones personales.
- Se debe usar material de seguridad y herramientas adecuadas. Este producto solo debe ser instalado por profesionales.
- Asegúrese de que la superficie de fijación puede aguantar de manera segura el peso total del equipo y todos sus componentes.
- Use los tornillos de montaje suministrados y NO APRIETE DEMASIADO los tornillos de montaje.
- Este producto contiene piezas pequeñas que podrían ser un peligro de asfixia si se ingiere. Mantenga estos productos lejos de los niños.
- Este producto está destinado solo para uso en interiores. Su uso en el exterior no solo dañará el producto sino que también puede ocasionar lesiones personales.

⚠ IMPORTANTE: asegúrese de haber recibido todas las piezas según la lista de verificación de componentes para la instalación. Si falta alguna pieza o es defectuosa, comuníquese con su distribuidor local.

MANTENIMIENTO: Compruebe periódicamente que el soporte sea seguro para su uso (al menos cada tres meses).

PT  Leia todo o manual de instruções antes de iniciar a instalação e montagem. Se você tiver alguma dúvida sobre quaisquer uma das instruções ou avisos, por favor, entre em contato com o seu distribuidor local para assistência.

⚠ ATENÇÃO: O uso com produtos mais pesados do que os pesos indicados pode resultar em instabilidade, causando possíveis danos.

- Os suportes devem ser anexados como especificado nas instruções de montagem. A instalação incorreta pode causar danos ou sérias lesões pessoais.
- Equipamentos de segurança e ferramentas adequadas devem ser utilizados. Este produto só deve ser instalado por profissionais.
- Certifique-se que a superfície de suporte suportará com segurança o peso combinado do equipamento e todas as ferragens e componentes anexados.
- Use os parafusos de montagem fornecidos e NÃO APERTE EXCESSIVAMENTE os mesmos.
- Este produto contém itens pequenos que podem ser um risco de engasgar se forem engolidos. Mantenha estes itens longe de crianças.
- Este produto destina-se somente para uso interno. Usá-lo em ambiente externo pode causar falhas no produto e lesões pessoais.

⚠ IMPORTANTE: Asegure-se que você recebeu todas as peças, de acordo com a lista de componentes, antes da instalação. Se alguma peça estiver faltando ou é defeituosa, contate o seu distribuidor local para substituição.

MANTENÇÃO: Certifique-se que o suporte seja seguro e protegido para o uso em intervalos regulares (pelo menos a cada três meses).

EN  Read the entire instruction manual before you start installation and assembly. If you have any questions regarding any of the instructions or warnings, please contact your local distributor for assistance.

⚠ CAUTION: Use with products heavier than the rated weights indicated may result in instability causing possible injury.

- Mounts must be attached as specified in assembly instructions. Improper installation may result in damage or serious personal injury.
- Safety gear and proper tools must be used. This product should only be installed by professionals.
- Make sure that the supporting surface will safely support the combined weight of the equipment and all attached hardware and components.
- Use the mounting screws provided and DO NOT OVER TIGHTEN mounting screws
- This product contains small items that could be a choking hazard if swallowed. Keep these items away from children.
- This product is intended for indoor use only. Using this product outdoors could lead to product failure and personal injury.

⚠ IMPORTANT: Ensure that you have received all parts according to the component checklist prior to installation. If any parts are missing or faulty, telephone your local distributor for a replacement.

MAINTENANCE: Check that the bracket is secure and safe to use at regular intervals (at least every three months).

FR  Lisez entièrement le guide d'utilisateur avant de commencer l'installation et le montage. Si vous avez des questions concernant les instructions ou les avertissements, veuillez contacter votre distributeur local pour une assistance.

⚠ ATTENTION: L'utilisation de produits plus lourds que les poids nominaux indiqués peut entraîner une instabilité causant des blessures potentielles.

- Les supports doivent être joints comme spécifié dans les instructions de montage. Une mauvaise installation peut entraîner des dommages ou de graves blessures aux personnes.
- Un équipement de sécurité et des outils appropriés doivent être utilisés. Ce produit ne doit être installé que par des professionnels.
- Assurez-vous que la surface de soutien supporte en sécurité le poids combiné de l'équipement et de tous les matériaux et composants associés.
- Utilisez les vis de montage fournies et NE SERRÉZ PAS TROP les vis de montage
- Ce produit contient de petits objets pouvant présenter un risque d'étouffement en cas d'ingestion. Gardez ces articles loin des enfants.
- Ce produit est prévu uniquement pour une utilisation à l'intérieur. L'utilisation de ce produit à l'extérieur peut entraîner une défaillance du produit ou des blessures aux personnes.

⚠ IMPORTANT: Avant l'installation, assurez-vous que vous avez reçu toutes les pièces selon la liste de vérification des composants. Si une pièce est manquante ou endommagée, téléphonez à votre distributeur local pour qu'il la remplace.

MANTENANCE: A intervalles réguliers (au moins tous les trois mois) vérifiez que le support est d'utilisation sûre et fiable

DE  Bitte vor Beginn der Montage und Zusammenbau das ganze Handbuch durchlesen. Bitte sich mit dem Händler vor Ort bei Fragen zur Anleitung oder Warnungen in Verbindung setzen.

⚠ VORSICHT: Bei Verwendung mit Produkten, die das zulässige Gewicht überschreiten, können Schäden oder möglicherweise Verletzungen die Folge sein.

- Halterungen sollen entsprechend den Montageanweisungen angebracht werden. Eine unsachgemäße Montage kann Schäden oder Verletzungen zur Folge haben.
- Fangvorrichtung und geeignete Werkzeuge müssen verwendet werden. Dieses Produkt sollte nur von Fachleuten installiert werden.
- Die tragenden Oberflächen sollten das gesamte Gewicht von Geräten und allen zusätzlichen Bauteilen sicher aushalten können.
- Nur die mitgelieferten Einbauschrauben verwenden und die Schrauben NICHT ZU FEST ANZIEHEN.
- Dieses Produkt enthält kleine Gegenstände, die beim Verschlucken verschluckt werden können. Bewahren Sie diese Gegenstände von Kindern fern.
- Dieses Produkt nur in Innenräumen verwenden. Verwendung des Produktes im Außenbereich kann zu Verletzungen und Schäden führen.

⚠ WICHTIG: Vor der Montage bitte alle erhaltenen Bauteile mit der Bauteilliste abgleichen. Bei beschädigten oder fehlenden Teilen den Händler vor Ort nach Ersatzteilen fragen.

WARTUNG: Die Halterungsklammer regelmäßig auf Sicherheit und Stabilität prüfen (am besten alle drei Monate).

IT  Leggere l'intero manuale di istruzioni prima di iniziare l'installazione e l'assemblaggio. Se hai domande in merito a qualsiasi istruzione o avvertenza, contatta il tuo distributore locale per assistenza.

⚠ ATTENZIONE: L'uso con prodotti più pesanti di quelli indicati di peso indicato può causare instabilità causando possibili lesioni.

- È necessario utilizzare strumenti di sicurezza e strumenti appropriati. Questo prodotto deve essere installato solo da professionisti.
- I montaggi devono essere fissati come specificato nelle istruzioni di montaggio. L'installazione impropria può causare danni o gravi lesioni personali.
- Assicurarsi che la superficie di supporto sia in grado di supportare in modo sicuro il peso combinato dell'apparecchiatura e di tutti i componenti e componenti collegati.
- Utilizzare le viti di montaggio in dotazione e NON SOPRATTUTTA le viti di montaggio.
- Questo prodotto contiene piccoli oggetti che possono essere un rischio di soffocamento se ingeriti. Tenere questi oggetti lontani dai bambini.
- Questo prodotto è destinato esclusivamente all'uso dell'interno. L'utilizzo di questo prodotto all'esterno potrebbe causare guasti ai prodotti e lesioni personali.

⚠ IMPORTANTE: Assicurarsi di aver ricevuto tutte le parti che si accodano alla lista di controllo dei componenti prima dell'installazione. Se mancano o sono difettose parti, telefonare al distributore locale per una sostituzione.

MANTENZIONE: Controllare che la staffa sia sicura e sicura da utilizzare a intervalli regolari (almeno ogni tre mesi).

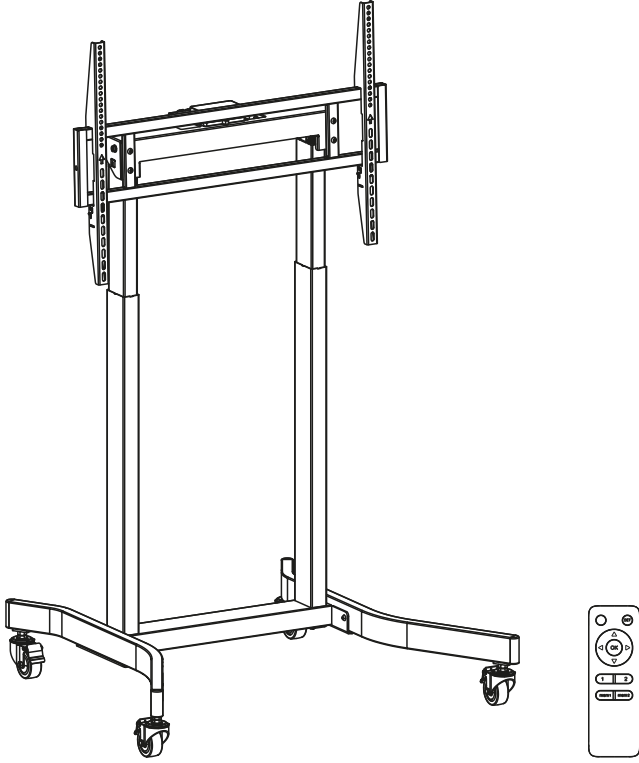
TOOQ
CREATE ▾ INSPIRE

INSTALLATION MANUAL

LUX

SOPORTE DE SUELO CON RUEDAS Y REGULACIÓN ELÉCTRICA

55" - 100"



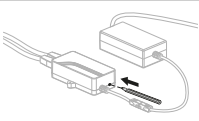
FSM02-B

VESA Compatible
200x200 300x200 400x200
300x300 400x300 600x200
350x350 400x400 600x400
800x400 800x600

100" MAX

120kg (264lbs) RATED

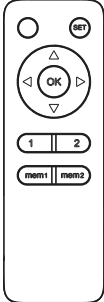
Nota: Inserte 2 pilas AAA (no incluidas) en el mando antes de ajustar el soporte del televisor. Ajuste la altura pulsando los botones "X" y "V" del control remoto. Si el soporte de la TV no sube ni baja, por favor haga coincidir el código entre el soporte del televisor y el mando a distancia siguiendo las instrucciones de abajo.



Configuración y emparejamiento del mando con el soporte.
PASO 1: Cada vez que se enciende el soporte, la unidad emitirá una serie de pitidos consecutivos, indicando que el soporte está listo para la configuración.
Si es la primera vez que enciende el soporte, primero debe emparejar el mando a distancia con el soporte y, a continuación, iniciar la configuración predeterminada. Consulte el PASO 2a a continuación.
Si no es la primera vez que enciende el soporte, debe iniciar la configuración predeterminada y ver el PASO 2b de abajo.

PASO 2a: Pulse el botón pequeño de la caja de control con un clip o un lápiz como se muestra. La unidad dejará de emitir pitidos, entonces pulse el botón "OK" del mando a distancia, entonces oírá pitidos consecutivos durante unos 10 segundos indicando que el emparejamiento está en curso. A continuación, la unidad volverá a emitir un pitido y se detendrá, lo que significará que el emparejamiento se habrá completado. Mantenga pulsado el botón "OK". El soporte volverá automáticamente a la posición más baja. Cuando pite de nuevo, se habrá completado el ajuste por defecto.

PASO 2b: Mantenga pulsado el botón "OK". La unidad dejará de emitir pitidos. Entonces, el soporte automáticamente volverá a la posición más baja. Cuando pite de nuevo, se habrá completado el ajuste por defecto.



Guía del usuario del mando a distancia

1. FLECHAS ARRIBA/ABAJO

Mantenga pulsado el botón "▲" para subir el soporte. Mantenga pulsado el botón "▼" para bajar el soporte.

Nota: Retire todos los objetos circundantes antes de ajustar la altura del soporte.

2. Ajuste de la memoria

Mantenga pulsado el botón "MEM1" o "MEM2" durante 3 segundos hasta que oiga un pitido, indicando que la posición actual se ha guardado en la memoria. Los botones "MEM1" y "MEM2" pueden guardar una altura cada uno.

3. Activar los ajustes de altura

Pulse el botón "1" o "2" y el soporte se situará automáticamente en la posición guardada en el botón "MEM1" o "MEM2" correspondiente.

4. Ajuste por defecto

Pulse brevemente el botón "OK" y el soporte se desplegará automáticamente hasta la posición más baja. Para detenerlo, pulse de nuevo el botón "OK".

5. Modo reinicio

Mantenga pulsado el botón "OK" durante 3 segundos hasta que oiga un pitido y el soporte comience a moverse hacia abajo. A continuación, el soporte se moverá a un poco hacia alcanzar la posición más baja y se parará. El sistema se habrá reiniciado correctamente cuando la unidad emita dos pitidos.

6. Desemparejar un mando a distancia

Pulse el botón pequeño de la caja de control con un clip o un lápiz como si estuviera emparejando el mando a distancia. Después de oír un pitido, mantenga pulsado el botón durante 5 segundos hasta que vuelva a oír otro pitido, lo que indicará que el desemparejamiento se ha completado.



Eliminación:

El producto con esta marca indica que este producto no debe eliminarse con otros residuos domésticos en toda la UE. Para evitar posibles daños al medio ambiente o a la salud humana derivados de la eliminación incontrolada de residuos, recíclalo de forma responsable para promover la reutilización sostenible de los recursos materiales. Para deshacerse del producto usado, utilice el servicio de reciclaje local o póngase en contacto con su punto de venta para retirar el producto.

Guía de resolución de problemas

1. No funciona

Existen 7 posibilidades:

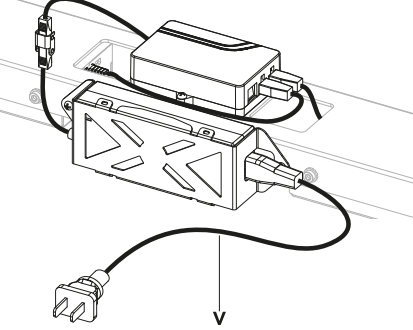
- Funcionamiento incorrecto. Compruebe si la unidad emite un pitido después de pulsar un botón. En caso afirmativo, siga las instrucciones del manual para operar correctamente el soporte.
 - El sistema de montaje puede estar defectuoso. Compruebe si la unidad emite tres pitidos después de pulsar un botón. En caso afirmativo, reinicie el sistema.
 - Es posible que el sistema se esté sobrecalentando. Compruebe si la unidad emite cuatro pitidos después de pulsar un botón. Si es así, deje que la unidad se enfríe (unos 30 minutos).
 - Es posible que el extremo AC/DC del cable de alimentación esté desenchufado/desconectado de la toma/soporte. Compruebe la conexión para asegurarse de que la unidad recibe alimentación.
 - Es posible que la distancia sea excesiva y no esté dentro del alcance del soporte. Utiliza el mando a distancia a menos de 10m del soporte.
 - Las pilas del mando a distancia pueden estar gastadas o agotadas. Cámbielas.
 - El mando a distancia puede estar roto. Compruebe si el LED indicador del mando a distancia se ilumina al pulsar un botón. Si no es así, póngase en contacto con el establecimiento donde lo adquirió para que se lo sustituyan.
- 2. El soporte de TV deja de moverse durante el funcionamiento y emite un pitido largo.**
- Retire todos los objetos circundantes.
 - El peso del televisor puede superar el límite de peso máximo del sistema de montaje.
 - El cable del motor puede estar roto. Reinicie el sistema. Si el problema persiste, póngase en contacto con su lugar de compra para su sustitución.
- 3. El soporte del televisor emite un ruido o sonido anormal.**
- Compruebe todas las conexiones de alimentación y reinicie el sistema. Si la unidad sigue haciendo un ruido anormal, póngase en contacto con su lugar de compra para su sustitución.

TOOQ
CREATE ▾ INSPIRE

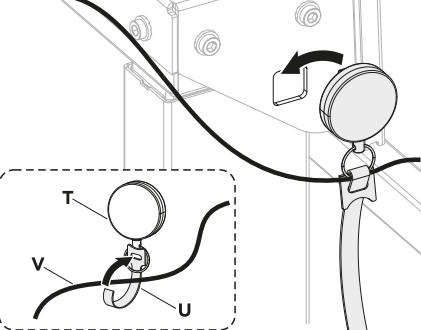
©2023 by TOOQ technology, S.L.
Released in 2023/07.
All Rights Reserved.
tooq.com



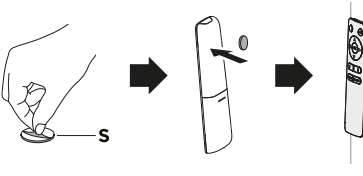
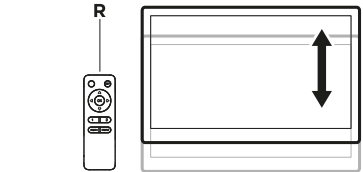
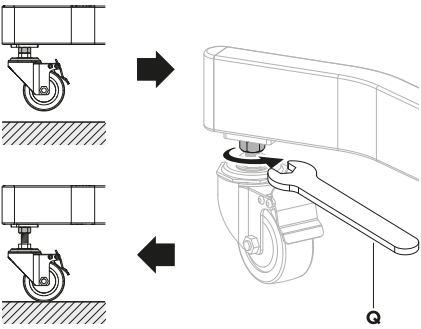
10



11



Nota: Si la rueda giratoria no entra en contacto con el suelo, utilice la llave Allen para girar la tuerca de la rueda en sentido contrario a las agujas del reloj hasta que entren en contacto.



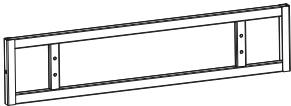
El producto funciona con electricidad. Con el fin de evitar quemaduras, incendios y descargas eléctricas y garantizar un uso seguro y correcto del sistema, así como mantener la longevidad de la construcción general y de los componentes electrónicos incorporados, lea las instrucciones cuidadosamente.

⚠ Atención

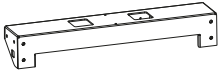
- Este aparato puede ser utilizado por niños mayores de 8 años si han recibido supervisión o instrucciones relativas a su uso de forma segura y comprenden los peligros que conlleva. Los niños no deben jugar con el aparato ni realizar las labores de limpieza y mantenimiento de éste sin supervisión.
- Las personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimientos no deben utilizar el aparato a menos que estén bajo supervisión, comprendan los peligros que entraña o hayan sido instruidas a fondo sobre el uso del aparato por una persona responsable de la seguridad de estas personas.
- No deje los cables o enchufes desorganizados para evitar peligros de tropiezo.
- No está permitido intentar reconstruir el aparato.

⚠ Instrucciones de seguridad eléctrica.

- El aparato sólo debe utilizarse con la fuente de alimentación suministrada con el mismo. No se permiten alteraciones de la unidad de alimentación suministrada.
- No utilice nunca el sistema con un cable de alimentación o un enchufe dañados. Si alguna pieza está dañada, póngase en contacto con su distribuidor para su sustitución.
- No utilice nunca el sistema si se encuentra en un entorno húmedo o si sus componentes eléctricos entran en contacto con líquidos.
- No limpie el producto mientras esté conectado a la corriente.
- No desmonte ni sustituya componentes mientras la alimentación esté conectada.
- Desenchufe el aparato cuando no utilice el sistema y colóque el enchufe fuera del alcance de los niños.



A (x1)



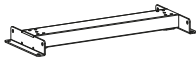
B (x1)



C (x2)



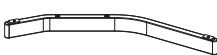
D (x2)



E (x1)



F (x1)



G (x1)



H (x4)



I (x1)



J (x1)



K (x1)



L (x4)
M5x16



M (x8)
M6x12



N (x12)
M8x25



O (x8)
M8x70



P (x1)
5mm



Q (x1)
19mm



R (x1)



S (x1)



T (x1)



U (x1)



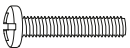
V (x1)



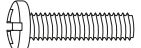
M-A (x4)
M5x14



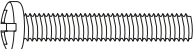
M-B (x4)
M6x14



M-C (x4)
M6x30



M-D (x4)
M8x30



M-E (x4)
M8x50



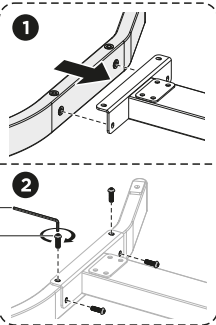
M-F (x4)
D5-D8



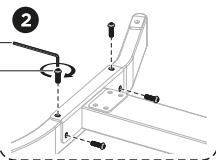
M-G (x8)
Ø15xØ8x5



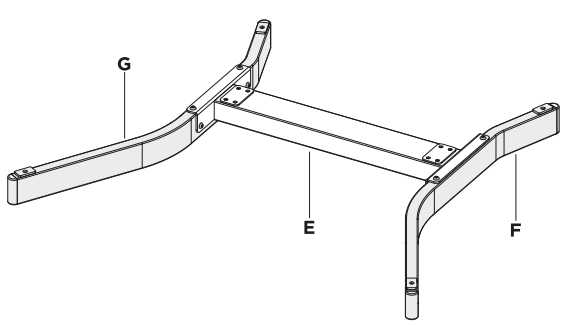
M-H (x8)
Ø15xØ8x15

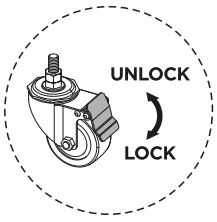


1

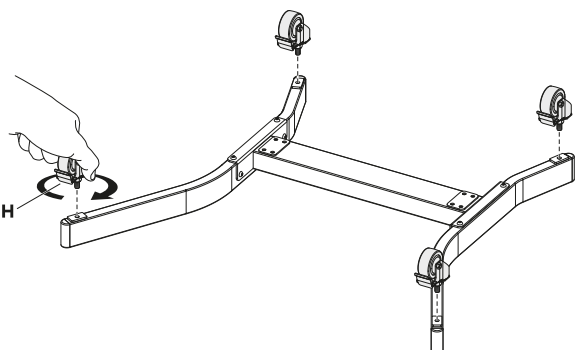


2



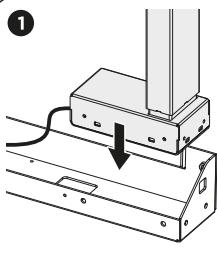


2

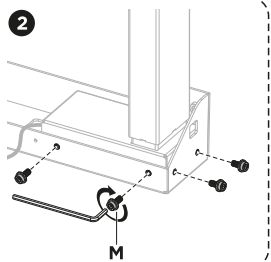


Nota: Bloquee las ruedas antes de la instalación.

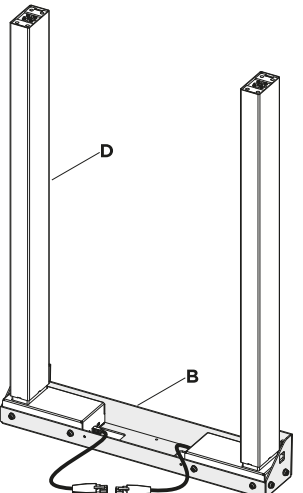
UNLOCK
LOCK

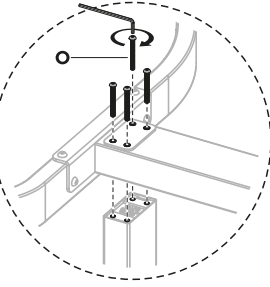


1

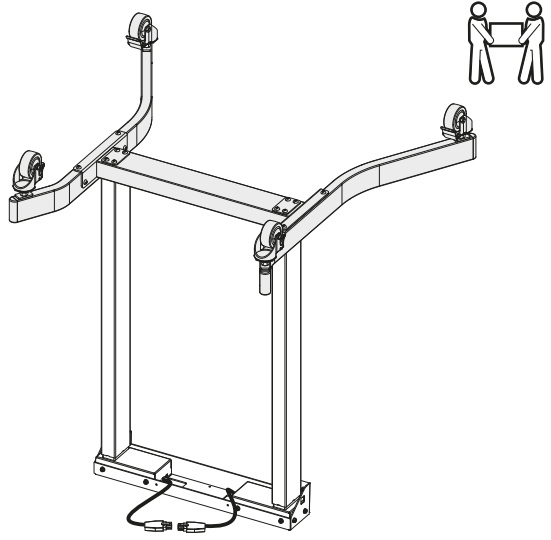


2

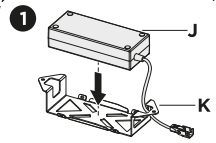




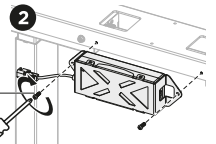
1



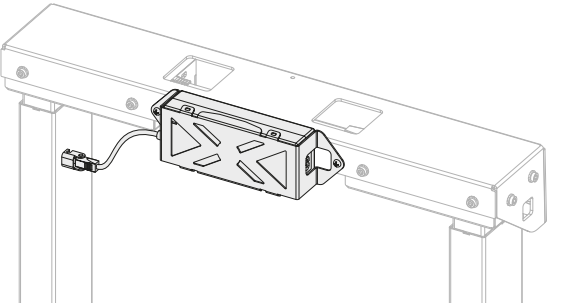
Nota: La parte más larga de la base debe mirar hacia la parte delantera

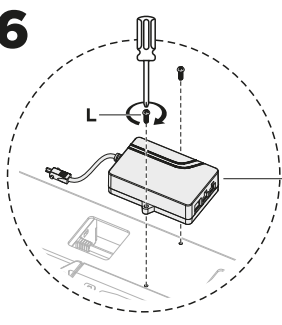


1

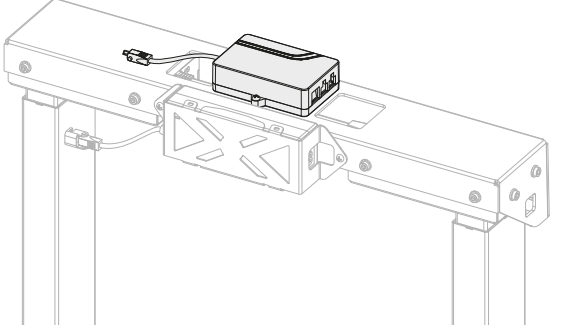


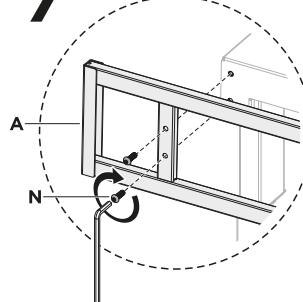
2



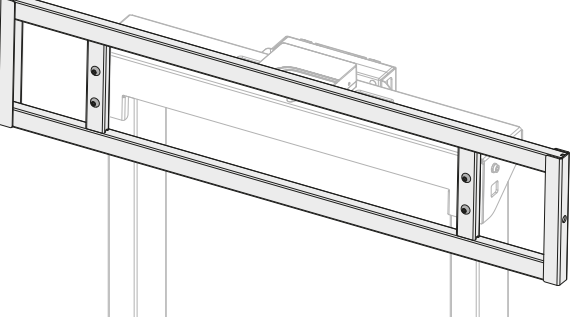


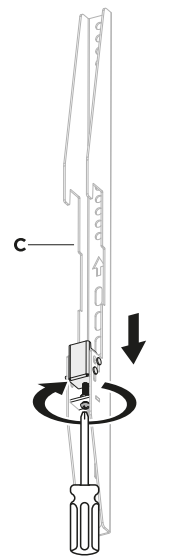
6



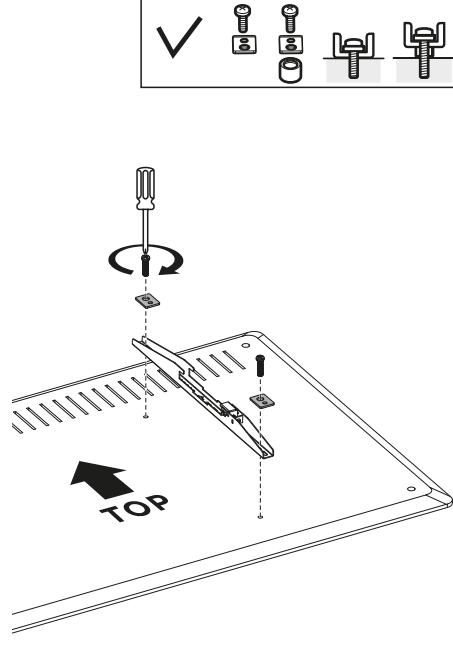


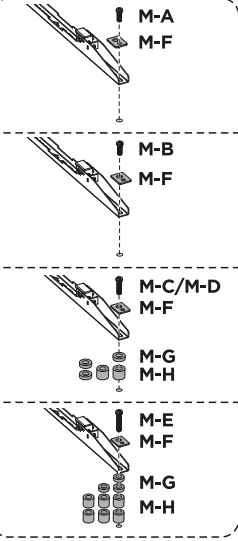
7



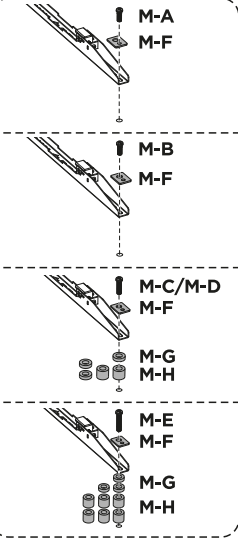


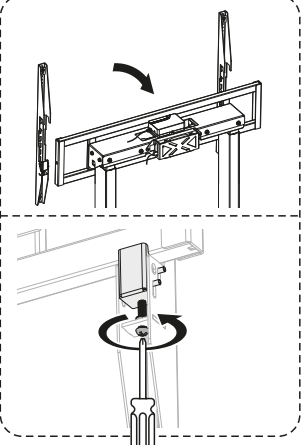
8





9





10

